

Овсиенко Яна Евгеньевна

студентка

Научный руководитель

Карамышева Светлана Геннадьевна

старший преподаватель

ФГБОУ ВО «Кубанский государственный
аграрный университет им. И.Т. Трубилина»

г. Краснодар, Краснодарский край

ЭКОЛОГИЯ ЯЗЫКА

Аннотация: экология языка является базовым элементом современной языковой культуры. Знание и соблюдение принципов экологии языка способствует развитию общей коммуникативной культуры социума. В статье автором анализируется сущность эколлингвистики и ее отдельные элементы. Формирование умений и создание условий, способствующих сохранности языка, является важным шагом в поддержке лингвистического многообразия и культурного богатства современного общества.

Ключевые слова: экология языка, разнообразие языков, исчезновение языков, языковая культура, языковая политика.

Слово «экология», еще недавно узкоспециальный биологический термин («общая наука об отношениях организмов к окружающей среде»), предложенный в 1866 г. немецким биологом Э. Геккелем, сегодня имеет более широкую семантику.

На современном этапе акцент на изучении языка через его взаимосвязь с повседневной жизнью народа становится особенно важным. Этот подход позволяет глубже анализировать не только текущее состояние языка в конкретном обществе и уровень его владения носителями, но также оценивать степень отражения в нем национально-культурного опыта определенной этнической группы. Язык отражает уникальность народа и его культурное богатство [3, с. 13].

Любой язык является такой пластичной системой, которая может меняться под влиянием других языков. Заимствование всегда являлось естественным внешним процессом развития языка. В настоящее время в русском языке можно найти большое количество слов, которые были заимствованы из других языков и являются для нас сейчас вполне обычными: *шеф, имидж, гламур, эластичный, акцент* и т. д. С развитием Интернета масштаб подобных заимствований значительно увеличился.

В силу того, что язык является способом сохранения этнокультурных связей и обозначения основных принципов этнокультурной идентичности, «он наравне с нормами и правилами поведения, традициями и обычаями имеет важное значение в регулировании общественных процессов и сохранении целостности и этнокультурной уникальности социумов» [8, с. 112].

Этнокультурные коды изменяются под воздействием процессов глобализации и в связи с формированием новых способов коммуникации [1]. По объективным причинам происходит виртуализация культурных образов. Многие традиции, обычаи утрачивают свое положение в качестве базисных элементов в социо- и этнокультурной преемственности в условиях цифровизации социальной реальности. Именно язык выполняет основную роль регулятора коммуникационных процессов. В результате глобализации происходят изменения в языковой среде, которые могут повлиять на экологию языка.

Широко известно, что термин «экология языка» был введен в научное употребление американским лингвистом Эйнарсом Хаугеном в 1970-х годах. Он определил его как «науку о взаимоотношениях между языком и его окружением» – «обществом, где язык выступает в качестве одного из кодов» [10, с. 217].

Э. Хауген, основываясь на том, что естественный язык, не являясь в буквальном смысле слова живым организмом, наделен некоторыми свойствами, присущими живым организмам: приспособляемостью, изменчивостью и динамизмом, а значит, обязательно должен находиться в соответствии с окружающим миром, с одной стороны, и быть неразрывно связанным с социумом, с другой. Согласно Хаугену, язык, подобно живой экосистеме, эволюционирует под

воздействием различных факторов, таких как миграция, социальные перемены и технологический прогресс. Э. Хауген подчеркивал важность сохранения разнообразия языков (аналогично сохранению биоразнообразия в природе) и предостерегал от потери культурной и лингвистической уникальности.

Такое лингвистическое направление близко и нам, так как, во-первых, оно актуализирует проблему сохранности языка, бережного к нему отношения; во-вторых, подчеркивает тесную связь народа и языка, их взаимовлияние и обусловленность: если язык – средство общения людей, то люди – средство развития языка (В.Г. Костомаров). Экология (чистота, правильность) языка, таким образом, является своего рода маркером состояния общества в целом и визитной карточкой отдельной личности как социального объекта, в частности [9, с. 58].

Экология языка является важной областью как лингвистической теории, так и практики. В контексте лингвистической теории, экология языка занимается изучением взаимодействия между языковыми системами, их динамикой и эволюцией в социокультурной среде. Сюда входит анализ языковых изменений, вымирания языков, а также факторов, влияющих на разнообразие и устойчивость языковых систем. С практической точки зрения, экология языка предостерегает от потери и исчезновения малых языков и диалектов, подчеркивая важность сохранения лингвистического многообразия для культурного богатства человечества. Экология языка также занимается вопросами языкового обучения, сохранения наследия и создания условий для устойчивости языков в современном обществе.

Л.И. Скворцов придавал особое значение предмету экологии языка, рассматривая в этом качестве культуру мышления и речевого поведения. По мнению ученого, в настоящее время и экология языка, и экология культуры приобретают особую значимость, поэтому культуру языка следует рассматривать в экологическом аспекте. По словам Л.И. Скворцова, «в русском литературном языке сконцентрирована наша национальная культура. И пока мы хорошо говорим и пишем по-русски, нам не грозит никакая денационализация» [7, с. 40].

Одной из ключевых проблем, с которой сталкивается эколингвистика в современности, является всеобщее сокращение лексического богатства. В XXI веке расцвет информационных технологий привел к максимальному расширению «экстерриториальности» общения. Теперь каждый, обладающий доступом к сети интернет, способен взаимодействовать с представителями различных культур и народов. Однако, связь с вышеупомянутыми процессами приводит к унификации языка, что, по сути, влечет за собой его обеднение. Лексические сложности во взаимодействии между представителями различных культур, известные как языковые барьеры, ограничивают использование всего многообразия языка. В результате происходит упрощение, обеднение и деградация речи [4, с. 49].

Из всех уровней языковой системы словарный состав наиболее подвержен изменениям, заимствованиям, т.е. процессу проникновения слов и выражений из одного языка в другой. Заимствования могут быть результатом контакта между культурами, миграции населения или влияния мировых языков. Вначале заимствования несут положительные аспекты, такие как обогащение словарного запаса или расширение границ коммуникации. Однако со временем они могут стать проблемой для самого языка.

Одна из основных проблем, связанных с заимствованием, – это потеря лексической уникальности и оригинальности языка, когда множество слов и выражений из других языков становятся частью речи, оригинальные слова и выражения теряют свою значимость и выходят из употребления. Это может привести к снижению самобытности языка и его способности отражать уникальные культурные и исторические черты народа. Другая проблема – это смешение языковых систем и структур. Когда слова и выражения из разных языков внедряются в один язык, это может привести к нарушению его грамматических правил и логики. Это создает путаницу и затрудняет понимание и использование языка. Кроме того, смешение языковых систем может привести к появлению новых диалектов или субстандартных форм языка, что также негативно сказывается на его экологии.

Заимствование в целом имеет как положительные, так и отрицательные стороны. С одной стороны, процесс заимствования и появление в русском языке значительного количества англицизмов и американизмов обогащает русскую речь, обеспечивает большую выразительность языка, и, наконец, обуславливает его развитие. Однако частое и неуместное использование заимствованных слов имеет другой, негативный эффект. В настоящее время факторы чрезмерного употребления заимствований – англицизмов и американизмов – приобретают массовый характер, что существенно нарушает качество речи и во многом ведет к ухудшению эффективности самого общения.

Итак, термин «экологизация» используется применительно к языкознанию. В своем практическом аспекте данный термин связан с языковой политикой. Можно предположить, что грамотно выверенную языковую политику следует применять для сохранения моральных и духовных ценностей, вербализированных в языке. Говоря об экологии языка, лингвисты В.С. Миловатский [6] и А.Т. Липатов [5] отмечают, что экология слова в первую очередь представляет собой экологию человеческой души, ее гармоничного взаимодействия с природой. Одним из ключевых элементов этой гармонии является языковая целостность.

Таким образом, экология языка представляет собой значимый аспект речевой активности современного человека. Каждый из нас ставит перед собой задачу конструировать свою речь так, чтобы соблюсти все основные критерии, такие как доступность, ясность, выразительность, уместность. Формирование умений, способствующих сохранности языка, является важным шагом в поддержке лингвистического многообразия и культурного богатства современного общества. Это требует совместных усилий образовательных учреждений, общественных организаций и граждан для создания условий, при которых каждый язык имеет возможность процветать и продолжать свое существование.

Список литературы

1. Аракелян Н.С. Язык и культура – ключевые компоненты самоидентификации народа / Н.С. Аракелян // Социально-гуманитарный аспект научного зна-

ния: современность и перспективы развития: материалы II Международной научно-практической конференции. – Краснодар, 2023. – С 40–42. – EDN NKWNWP

2. Бархударов Л.С. Язык и перевод. Вопросы общей и частной теории перевода / Л.С. Бархударов. – 2-е изд. – М.: Изд-во ЛКИ, 2008. – 240 с.

3. Бобрышева В.Е. Язык и культура. Проблема взаимодействия / В.Е. Бобрышева, С.Г. Карамышева // Язык. Общество. Культура. Сборник статей по материалам III Всероссийской научно-практической конференции / отв. за вып. А.С. Усенко. – Краснодар, 2021. – С. 13–19.

4. Джемпарова Л.В. Лингвоэкологический мониторинг как аналитическое средство исследования языковых проблем в современном мире / Л.В. Джемпарова, Н.С. Аракелян // Научные исследования и разработки 2023: гуманитарные и социальные науки. Сборник материалов XVIII-ой международной очно-заочной научно-практической конференции. – М., 2023. – С. 49–51. EDN NEDTTI

5. Липатов А.Т. Духовность и экология слова [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <http://www.mari-eparhia.ru/library/konfer/2007/2/> (дата обращения: 16.11.2023).

6. Миловатский В.С. Об экологии слова / В.С. Миловатский. – М., 2004. – 12 с. EDN QSEGLJ

7. Скворцов Л.И. Экология слова, или Поговорим о русской речи / Л.И. Скворцов. – М., 2009. – 208 с.

8. Сковородников А.П. Экология русского языка: монография / А.П. Сковородников. – Красноярск: Сибир. федер. ун-т, 2016. – 388 с. – EDN XDHVGT

9. Трошина Н.Н. Экология языка: аналитический обзор / Н.Н. Трошина. – М.: ФБГУН «Институт научной информации по общественным наукам РАН», 2020. – 54 с.

10. Шаховский В.И. Экология языка и человека в меняющемся мире / В.И. Шаховский // Нефилология. – 2020. – Т. 6. №22. – С. 217–225. – DOI 10.20310/2587-6953-2020-6-22-217-225. – EDN MACWOU